



Andrea Proto Pisani^(*)

Breves notas sobre **Europa y el desarrollo**^(**)^(***)

Brief notes about Europe and development

Resumen: La larga crisis en Europa induce a los opositores del rigor financiero a invocar políticas de crecimiento. Sin embargo, un crecimiento económico es imposible. Es necesario apuntar hacia el redescubrimiento de un auténtico humanismo social.

Palabras clave: Políticas de Rigor - Política Keynesiana - Crecimiento Infinito - Sistema Tributario - Desempleo - Bienes Comunes - Renacimiento

Abstract: The long-lasting European crisis induces the opponents of financial rigor to invoke growth policies. But an endless economic growth is definitely impossible. It is necessary to invest on the rediscovery of an authentic social humanism.

Keywords: Rigor Policies - Keynesian Policy - Infinite Growth - Tax System - Unemployment - Common Goods - Renaissance

Europa está atravesando un periodo triste y oscuro. Sus habitantes parecen haber perdido cada vez más el sentido de sus vidas. Países como Grecia, Italia, España, Portugal, la misma Francia y Alemania

(*) Profesor emérito del Departamento de Ciencias Jurídicas de la Universidad de Florencia. Profesor ordinario de la Universidad de Florencia. Profesor en las universidades de Siena y Bari. Ha sido componente laico de Nómina Parlamentaria del Consejo Superior de la Magistratura de Italia. Miembro de la Accademia Nazionale dei Lincei. Director y Redactor de la revista Il Foro italiano. Ha sido redactor de la propuesta de reforma del Código de Procedimiento Civil Italiano en el año 2009.

(**) Este artículo fue originalmente publicado como: PROTO PISANI, Andrea. Note minime su Europa e sviluppo. En: Il Foro Italiano, (noviembre de 2014). Agradecemos infinitamente al profesor Andrea Proto Pisani por haber confiado en la revista IUS ET VERITAS y en Raúl Humberto Feijóo Cambiaso para la traducción de estos textos de su autoría, los cuales nos permiten conocer algunas reflexiones sobre las problemáticas sociales y económicas en Europa y el mundo. Es un honor poder traducir y publicar las breves notas de uno de los más grandes procesalistas italianos de los últimos años. Asimismo, agradecemos al profesor Giovanni Priori Posada por su colaboración en la gestión para obtener los textos originales desde Italia. La traducción y publicación se hacen bajo la autorización expresa del autor. La traducción fue realizada por Raúl Humberto Feijóo Cambiaso, estudiante de noveno ciclo de la Facultad de Derecho de la Pontificia Universidad Católica del Perú. Asistente de docencia en la Facultad de Derecho de la Pontificia Universidad Católica del Perú en los cursos de Derecho Constitucional, Derecho Penal, Derecho Procesal Civil y Contratos. Miembro extraordinario de la Asociación IUS ET VERITAS.

(***) Nota del Editor: El artículo fue recibido el 23 de junio de 2016 y aprobada su publicación el 25 de junio del mismo año.

Breves notas sobre Europa y el desarrollo *Brief notes about Europe and development*

no logran salir de una crisis económica que asume cada vez más un carácter estructural, al interior del sistema capitalista, y no meramente de forma coyuntural como otras crisis del pasado que se superaban a través de una devaluación y el correspondiente aumento de la demanda.

Según recientes datos del Istat, en Italia los pobres absolutos han llegado a la cifra de más de cuatro millones y aquella de los indigentes o pobres relativos a más de diez millones. De forma paralela, los datos sobre el desempleo son siempre más alarmantes.

Las políticas de rigor parecen siempre más incapaces de dar buenos frutos, de invertir la tendencia de verdadero y propio empobrecimiento de los sectores con menos recursos.

Todos dicen que para invertir la tendencia o tendencias que se vienen dando es necesario apostar por el crecimiento. Pero, ¿es ésta realmente la receta justa? o, ¿no constituye en cambio una receta totalmente parte de un sistema que actualmente, por lo menos en Europa, debería considerarse como que ha llegado a su límite máximo?

Me explico a continuación muy rápidamente y con la máxima simplicidad.

Apuntar hacia el máximo crecimiento económico no tiene sentido tanto desde el punto de vista político, como también desde el punto de vista estrictamente económico.

Debemos partir desde este segundo aspecto de la crisis. Los economistas de izquierda indican como única solución para superar la crisis económica frente a la que nos encontramos el apuntar hacia políticas keynesianas de inversión y de aumento de la demanda del consumo. Pero apuntar solo hacia políticas económicas de tal especie no me parece que tenga sentido, si es que realmente no vemos solo a corto plazo; las políticas keynesianas no pueden ser forzadas hasta el infinito, como puede verse en la inevitable falla de los países ya endeudados desmesuradamente.

Pero aún hay más: apuntar hacia el puro crecimiento económico no tiene sentido. El crecimiento económico infinito no es posible desde un punto de vista, por así decirlo, de la lógica formal.

La tierra, el contexto, el ambiente en el cual vivimos es una cosa finita; en consecuencia, un crecimiento económico infinito contrasta no solo con la lógica formal, sino también con la misma supervivencia humana: se debe pensar en todos por los desastres ecológicos que se vienen produciendo.

Si se mantiene aquella perspectiva y si de aquella estrictamente económica se pasa a una mirada política más general, no se demora uno en darse cuenta que Europa (no los países asiáticos o africanos) ha ya conocido en los años ochocientos y novecientos largos períodos de crecimiento económico que le han permitido alcanzar una riqueza (económica, objetiva) cualitativamente solo comparable a aquella de Norteamérica.

Un crecimiento económico de este tipo ha claramente permitido una reducción de las cuotas de pobreza, pero no ha generado una verdadera justicia social, un verdadero giro de las desigualdades. Desde hace algunos decenios, en adelante, nos encontramos frente a un fenómeno siempre más preocupante: los ricos se convierten siempre en más ricos y los pobres siempre son más numerosos y pobres; los sectores ricos utilizan después los frutos de este aumento de la riqueza no en inversiones productivas en Europa, sino en inversiones puramente financieras en el contexto de la economía mundial (al respecto son sorprendentes los análisis no de un economista, sino de un sociólogo italiano: Luciano Gallino).

Siempre en el plano más general de la política debe tomarse en cuenta que el crecimiento económico no ha conducido hacia un verdadero desarrollo de las relaciones humanas, sino casi siempre ha destruido los sistemas de relaciones preexistentes: basta pensar en el desmantelamiento del mundo rural (y en gran parte del mundo artesanal) de un lado y en fenómenos como las periferias urbanas y el consumismo del otro lado.



Andrea Proto Pisani

El crecimiento económico de forma solitaria no ha llevado hacia un verdadero desarrollo humano, a la superación de verdaderos y propios sistemas de explotación del hombre.

Es necesario que todos tomen conciencia de estas constataciones de carácter económico y político, sin importar que se tenga una posición de derecha o de izquierda.

La consecuencia lógica de esta toma de conciencia debería ser muy simple: aprovechar la crisis económica frente a la que nos encontramos para terminar (al estilo de un liberalismo extremo lógicamente insostenible) de pensar en un aumento del crecimiento económico y apuntar en cambio al desarrollo humano (que es una cosa totalmente distinta del mero crecimiento económico).

Resumiendo:

- El crecimiento económico de forma infinita no es lógicamente posible y por tanto sostenible.
- La política keynesiana no se puede utilizar hasta el infinito.
- Los países europeos han ya conocido y vivido un largo proceso de crecimiento económico, proceso que, no ha provocado una verdadera justicia social y una reducción de las desigualdades, en sustancia un verdadero desarrollo humano.
- Toca ahora, no por ideología sino por simple y elemental buen sentido, comenzar a pensar en una organización de la sociedad según modalidades distintas de aquellas que pertenecen al interior del desarrollo capitalista, pues actualmente la lógica formal nos lleva necesariamente a tener que concluir que, por lo menos en Europa, ha llegado a su límite máximo.
- Si todos coincidimos en estas constataciones, las perspectivas, los espacios que se abren en Europa a la política son inmensos. Pero, no nos encontramos tampoco delante de un vacío absoluto. Desde mi punto de vista, es necesario tener la valentía de redescubrir los análisis y perspectivas desarrolladas por Marx y de la

concepción cristiana de la primera mitad del novecientos.

Su emprendimiento y las perspectivas resultan ahora fascinantes. Indicaré solo algunas. Siendo conscientes que no deben repetirse errores ya cometidos, una nueva política realista podría^(NT1) apuntar sobre pocos temas realmente esenciales:

- a) En primer lugar, la introducción de un sistema tributario informado verdaderamente con criterios de progresividad, con tendencias a reducir los impuestos indirectos y la introducción de impuestos sobre los ingresos y el patrimonio (efectivo, más allá de los esquemas societarios) caracterizados por importantes exoneraciones para aquellas personas con ingresos muy bajos y patrimonios más reducidos.
- b) En segundo lugar, superar los problemas del desempleo, reduciendo drásticamente el horario de trabajo dependiente y apuntando siempre más a una igualdad del salario en el trabajo a tiempo parcial y/o sobre los contratos de solidaridad.
- c) En tercer lugar, aprovechando el discurso abierto (en Italia) en estos últimos años sobre los bienes comunes, debe identificarse un más o menos amplio sector de bienes que sean sustraídos de la posibilidad de apropiación privada y no se encuentren sujetos al régimen capitalista.

El discurso podría y debería evidentemente continuar, pero, en la óptica de estas breves notas, es suficiente limitarse a estas meras indicaciones simplificadas.

Si se aplicaran a nivel europeo, y no solo a nivel de un solo país, intervenciones de este

(NT1) Uso el verbo en condicional, porque a estas alturas puede solo contribuirse abriendo paso al debate.

Breves notas sobre Europa y el desarrollo
Brief notes about Europe and development

tipo, serían muy probablemente capaces de superar la situación de grave crisis en la cual actualmente se encuentra Europa, dando lugar a un nuevo y colosal pacto de solidaridad social entre ricos y pobres, emprendedores y trabajadores dependientes, etcétera.

Apuntando hacia el desarrollo humano y no sobre el crecimiento económico infinito, Europa recuperaría su protagonismo, abriendo el camino a un nuevo Renacimiento basado en la persona, naciendo una nueva etapa hacia el reino de Dios de los cristianos, aquel paraíso en la tierra soñado por Marx, aquel reino de paz y justicia hacia el cual tienden todos los hombres de buena voluntad. 